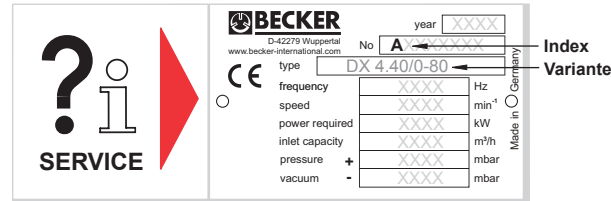
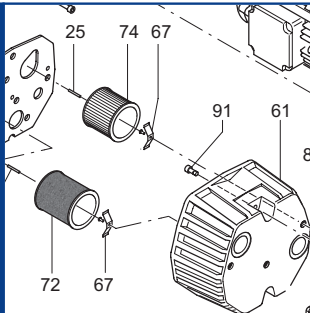


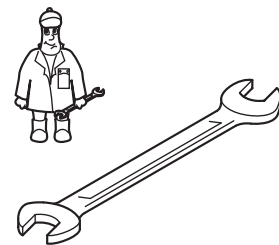
DX 4.25/0-80
DX 4.40/0-80



Ersatzteilliste
Spare parts list
Liste de pièces de rechange
Listino pezzi di ricambio
Lista de piezas de recambio
Lista de peças sobresselentes
Reserveonderdelenlijst
Atsarginių dalių sąrašas
Varuosad nimekirja
Rezerves daļu saraksts

Resevedelsliste
Reservdelslista
Varaosuettelo
Resevedelsliste
Wykaz części zamiennych
Tartalékalkatrész lista
Seznam náhradních dílů
Seznam nadomestnih delov
Zoznam náhradných dielov
Rezervni dijelovi popis

Lista pieselor de schimb
Páirteanna spártha liosta
Κατάλογος ανταλλακτικών
Yedek parça listesi
Списък на резервните части
Перечень запасных частей
スベアパーツリスト
예비 부품 목록
备用零件目录



Wartung
Maintenance
Entretien
Manutenzione
Mantenimiento



Pos.	Menge ²⁾ Quantity Quantité Quantità Cantidad	Bestell-Nr. Ident No. No. Identification No. Identificazione No. de pedido	Bezeichnung Description Designation Designazione Descripción
DX 4.25/0-80			
24	SATZ/KIT	901399 00007	Schieber, Rotor Vane, Palette, Empujador
72	1	909505 01000	Filterpatrone, Filter cartridge, Cartouche Filtrante, Cartuccia filtro, Cartucho de filtro
74	1	909529 00000	Filterpatrone, Filter cartridge, Cartouche Filtrante, Cartuccia filtro, Cartucho de filtro
DX 4.40/0-80			
24	SATZ/KIT	901397 00007	Schieber, Rotor Vane, Palette, Empujador
72	1	909505 01000	Filterpatrone, Filter cartridge, Cartouche Filtrante, Cartuccia filtro, Cartucho de filtro
74	1	909529 00000	Filterpatrone, Filter cartridge, Cartouche Filtrante, Cartuccia filtro, Cartucho de filtro

²⁾ erforderliche Bestellmenge / necessary order quantity / quantité nécessaire / quantità di ordinazione necessari / cantidad necesario

SERVICE
www.becker-international.com
Sales and service network

DX 4.25/0-80 Standard
DX 4.40/0-80



Variante



DX 4.25/0-80

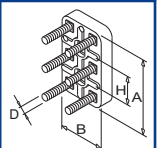
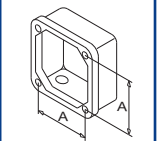
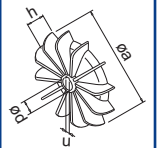
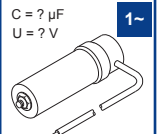
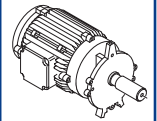
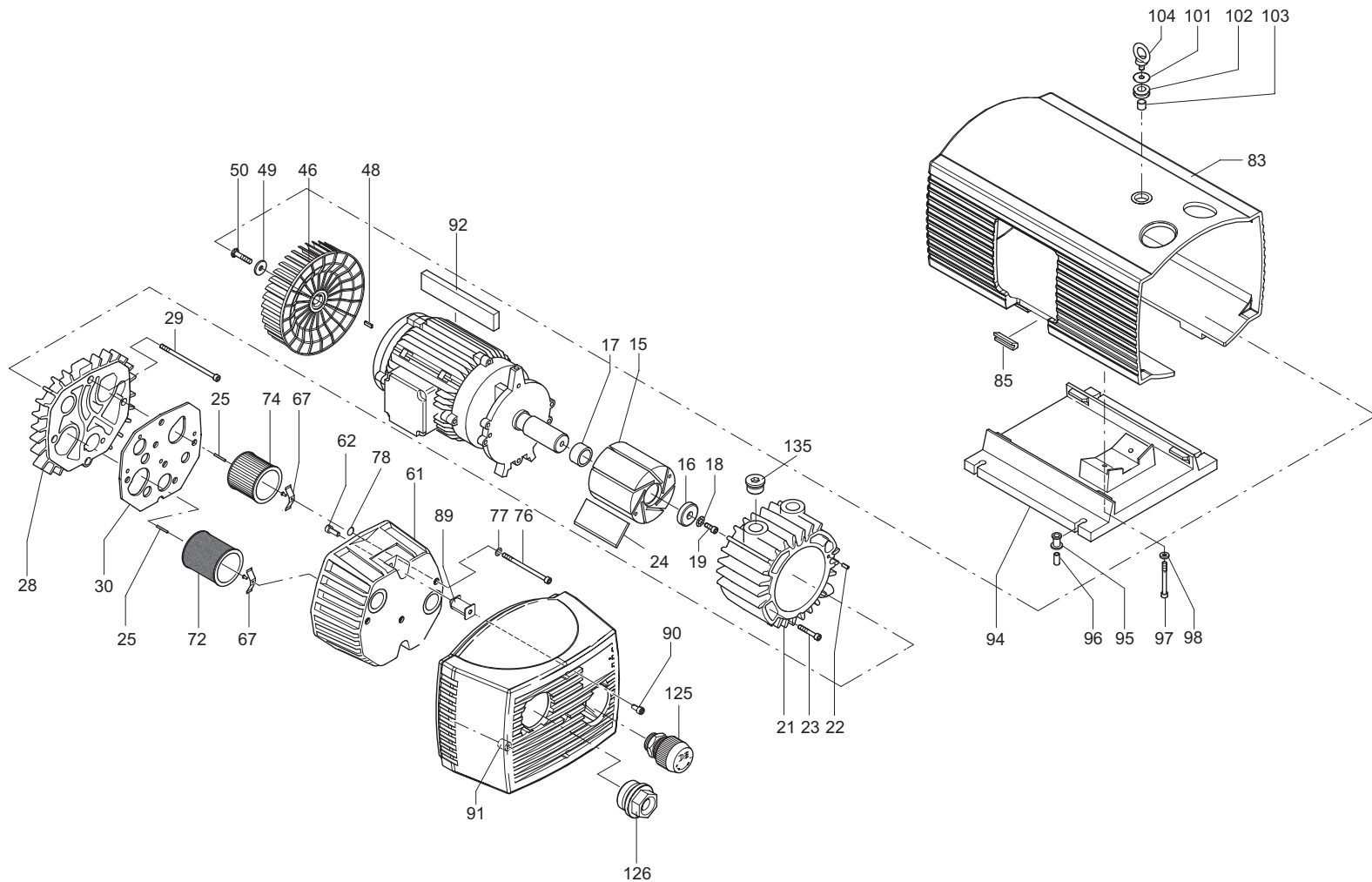
①

1~ Einphasenwechselstrom
1~ single-phase AC
1~ AC monophasé
1~ AC monofase
1~ AC monofásica

DX 4.40/0-80

②

1~ Einphasenwechselstrom
1~ single-phase AC
1~ AC monophasé
1~ AC monofase
1~ AC monofásica



INDEX	Pos.	Bestell Nr.	Beschreibung	
DX 4.25/0-80	15	020000 50300	KOLBEN	
	16	016800 16500	SPANNSCHEIBE	
	17	911012 00000	STAR-TOLERANZRING	
	18	949203 00000	ZAHSCHNIBE	
	19	945320 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	21	000100 16400	GEHÄUSE	
	22	951806 00000	SPANNHÜLSE	
	23	945320 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	24	901399 00007	SCHIEBER, KOHLE (SATZ) ¹⁾	
	25	952009 00000	SPANNHÜLSE	
	28	000700 16500	SEITENDECKEL	
	29	945373 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	30	008900 16500	DICHTUNG	
	46	502301 16400	VENTILATOR	
	48	947713 00000	PASSFEDER	
	49	949454 00000	UNTERLEGSCHEIBE	
	50	901804 00000	WELLENENDSCHRAUBE	
	61	004804 27600	FILTERDECKEL	
	62	945319 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	67	009000 16300	ANPRESSFEDER	
	72	909505 01000	FILTERPATRONE (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	FILTERPATRONE (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	77	948021 00000	DICHTRING	
	83	006807 27500	GERÄTEHAUBE	
	85	951920 00000	GUMMIFORMTEIL	
	88	006802 27600	GERÄTEHAUBE	
	89	741300 27601	DÄMMAUFLAGE	
	90	945318 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	91	951922 00000	GUMMIFORMTEIL	
	92	964110 00000	KANTENSCHUTZ	
	94	015100 27600	FUSS	
	95	951921 00000	GUMMIFORMTEIL	
	96	068000 27600	DISTANZSTÜCK	
	97	945328 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	98	949451 00000	UNTERLEGSCHEIBE	
	101	833903 99597	VENTILTELLER	
	102	951906 00000	KABELTÜLLE	
	103	068002 16500	DISTANZROHR	
	104	548800 16300	RINGSCHRAUBE	
	125	728006 99611	DRUCKREGULIERVENTIL	
	126	943132 00000	ANSAUGDÜSE	
	135	951225 00000	VERSCHLUSSSCHRAUBE	
¹⁾ erforderliche Bestellmenge / Wartung				

INDEX	Pos.	Bestell Nr.	Beschreibung	
DX 4.40/0-80	15	020000 50400	KOLBEN	
	16	016800 16500	SPANNSCHEIBE	
	17	911008 00000	STAR-TOLERANZRING	
	18	949203 00000	ZAHSCHNIBE	
	19	945320 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	21	000100 16500	GEHÄUSE	
	22	951806 00000	SPANNHÜLSE	
	23	945322 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	24	901397 00007	SCHIEBER, KOHLE (SATZ) ¹⁾	
	25	952009 00000	SPANNHÜLSE	
	28	000700 16500	SEITENDECKEL	
	29	945374 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	30	008900 16500	DICHTUNG	
	46	902300 26200	VENTILATOR	
	48	947713 00000	PASSFEDER	
	49	949454 00000	UNTERLEGSCHEIBE	
	50	901804 00000	WELLENENDSCHRAUBE	
	61	004804 27600	FILTERDECKEL	
	62	945319 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	67	009000 16300	ANPRESSFEDER	
	72	909505 01000	FILTERPATRONE (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	FILTERPATRONE (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	77	948021 00000	DICHTRING	
	83	006806 27600	GERÄTEHAUBE	
	85	951920 00000	GUMMIFORMTEIL	
	88	006802 27600	GERÄTEHAUBE	
	89	741300 27601	DÄMMAUFLAGE	
	90	945318 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	91	951922 00000	GUMMIFORMTEIL	
	92	964109 00000	KANTENSCHUTZ	
	94	015100 27600	FUSS	
	95	951921 00000	GUMMIFORMTEIL	
	96	068000 27600	DISTANZSTÜCK	
	97	945328 00000	INNENSECHSKANTSCHRAUBE	
	98	949451 00000	UNTERLEGSCHEIBE	
	101	833903 99597	VENTILTELLER	
	102	951906 00000	KABELTÜLLE	
	103	068002 16500	DISTANZROHR	
	104	548800 16300	RINGSCHRAUBE	
	125	728006 99611	DRUCKREGULIERVENTIL	
	126	943133 00000	ANSAUGDÜSE	
	135	951225 00000	VERSCHLUSSSCHRAUBE	
¹⁾ erforderliche Bestellmenge / Wartung				

INDEX	Pos.	Ident No.	Description	
DX 4.25/0-80	15	020000 50300	ROTOR	
	16	016800 16500	CLAMPING DISC	
	17	911012 00000	STAR-TOLERANCE-RING	
	18	949203 00000	TOOTHED SPRING WASHER	
	19	945320 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	21	000100 16400	PUMP BODY	
	22	951806 00000	LOCATING PEG	
	23	945320 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	24	901399 00007	CARBON VANES (KIT) ¹⁾	
	25	952009 00000	LOCATING PEG	
	28	000700 16500	LID	
	29	945373 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	30	008900 16500	GASKET	
	46	502301 16400	FAN	
	48	947713 00000	KEY	
	49	949454 00000	WASHER	
	50	901804 00000	SHAFT END BOLD	
	61	004804 27600	FILTER COVER	
	62	945319 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	67	009000 16300	LEAF SPRING	
	72	909505 01000	FILTER CARTRIDGE (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	FILTER CARTRIDGE (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	77	948021 00000	SEALING RING	
	83	006807 27500	PROTECTING HOOD	
	85	951920 00000	RUBBER ELEMENT	
	88	006802 27600	PROTECTING HOOD	
	89	741300 27601	VIBRATION DAMPER	
	90	945318 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	91	951922 00000	RUBBER ELEMENT	
	92	964110 00000	EDGE PROTECTION	
	94	015100 27600	FOOT	
	95	951921 00000	RUBBER ELEMENT	
	96	068000 27600	SPACING COLLAR	
	97	945328 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	98	949451 00000	WASHER	
	101	833903 99597	VALVE DISC	
	102	951906 00000	RUBBER BUSHING	
	103	068002 16500	SPACER TUBE	
	104	548800 16300	RING SCREW	
	125	728006 99611	PRESSURE REGULATING VALVE	
	126	943132 00000	SUCTION NOZZLE	
	135	951225 00000	SCREW PLUG	

¹⁾ necessary order quantity / maintenance

INDEX	Pos.	Ident No.	Description	
DX 4.40/0-80	15	020000 50400	ROTOR	
	16	016800 16500	CLAMPING DISC	
	17	911008 00000	STAR-TOLERANCE-RING	
	18	949203 00000	TOOTHED SPRING WASHER	
	19	945320 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	21	000100 16500	PUMP BODY	
	22	951806 00000	LOCATING PEG	
	23	945322 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	24	901397 00007	CARBON VANES (KIT) ¹⁾	
	25	952009 00000	LOCATING PEG	
	28	000700 16500	LID	
	29	945374 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	30	008900 16500	GASKET	
	46	902300 26200	FAN	
	48	947713 00000	KEY	
	49	949454 00000	WASHER	
	50	901804 00000	SHAFT END BOLD	
	61	004804 27600	FILTER COVER	
	62	945319 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	67	009000 16300	LEAF SPRING	
	72	909505 01000	FILTER CARTRIDGE (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	FILTER CARTRIDGE (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	77	948021 00000	SEALING RING	
	83	006806 27600	PROTECTING HOOD	
	85	951920 00000	RUBBER ELEMENT	
	88	006802 27600	PROTECTING HOOD	
	89	741300 27601	VIBRATION DAMPER	
	90	945318 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	91	951922 00000	RUBBER ELEMENT	
	92	964109 00000	EDGE PROTECTION	
	94	015100 27600	FOOT	
	95	951921 00000	RUBBER ELEMENT	
	96	068000 27600	SPACING COLLAR	
	97	945328 00000	SOCKET HEAD SCREW	
	98	949451 00000	WASHER	
	101	833903 99597	VALVE DISC	
	102	951906 00000	RUBBER BUSHING	
	103	068002 16500	SPACER TUBE	
	104	548800 16300	RING SCREW	
	125	728006 99611	PRESSURE REGULATING VALVE	
	126	943133 00000	SUCTION NOZZLE	
	135	951225 00000	SCREW PLUG	

¹⁾ necessary order quantity / maintenance

INDICE	Pos.	No. Identification	Designation	
DX 4.25/0-80	15	020000 50300	PISTON	
	16	016800 16500	DISQUE DE SERRAGE	
	17	911012 00000	BAGUE STAR	
	18	949203 00000	DENT DISQUE	
	19	945320 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	21	000100 16400	CORP DE POMPE	
	22	951806 00000	DOUILLE DE ETRAGE	
	23	945320 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	24	901399 00007	PALETTE DE CHARBON (KIT) ¹⁾	
	25	952009 00000	DOVILLE DE ETRAGE	
	28	000700 16500	COUVERCLE	
	29	945373 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	30	008900 16500	JOINT	
	46	502301 16400	VENTILATEUR	
	48	947713 00000	CLAVETTE	
	49	949454 00000	RONDELLE	
	50	901804 00000	VIS BOUT D'ARBRE	
	61	004804 27600	COUVERCLE DU FILTRE	
	62	945319 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	67	009000 16300	RESSORT-JAME	
	72	909505 01000	CARTOUCHE FILTRANTE (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	CARTOUCHE FILTRANTE (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	77	948021 00000	JOINT	
	83	006807 27500	CARTER PROTECTEUR	
	85	951920 00000	ELEMENT EN CAOUTCHOUC	
	88	006802 27600	CARTER PROTECTEUR	
	89	741300 27601	AMORTISSEUR DE VIBRATIONS	
	90	945318 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	91	951922 00000	ELEMENT EN CAOUTCHOUC	
	92	964110 00000	PROTECTION D'ARETE	
	94	015100 27600	PIED	
	95	951921 00000	ELEMENT EN CAOUTCHOUC	
	96	068000 27600	DONILLE D'ECARMENT	
	97	945328 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	98	949451 00000	RONDELLE	
	101	833903 99597	PLATEAU DE SOUPE	
	102	951906 00000	PROTECTION EN CAOUTCHOUC	
	103	068002 16500	TUBE D'ECARTEMENT	
	104	548800 16300	PITON	
	125	728006 99611	SOUPE REGLAGE PRESSION	
	126	943132 00000	AJUTAGE	
	135	951225 00000	BOUCHON FILETÉ	

¹⁾ quantité nécessaire / entretien

INDICE	Pos.	No. Identification	Designation	
DX 4.40/0-80	15	020000 50400	PISTON	
	16	016800 16500	DISQUE DE SERRAGE	
	17	911008 00000	BAGUE STAR	
	18	949203 00000	DENT DISQUE	
	19	945320 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	21	000100 16500	CORP DE POMPE	
	22	951806 00000	DOUILLE DE ETRAGE	
	23	945322 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	24	901397 00007	PALETTE DE CHARBON (KIT) ¹⁾	
	25	952009 00000	DOVILLE DE ETRAGE	
	28	000700 16500	COUVERCLE	
	29	945374 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	30	008900 16500	JOINT	
	46	902300 26200	VENTILATEUR	
	48	947713 00000	CLAVETTE	
	49	949454 00000	RONDELLE	
	50	901804 00000	VIS BOUT D'ARBRE	
	61	004804 27600	COUVERCLE DU FILTRE	
	62	945319 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	67	009000 16300	RESSORT-JAME	
	72	909505 01000	CARTOUCHE FILTRANTE (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	CARTOUCHE FILTRANTE (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	77	948021 00000	JOINT	
	83	006806 27600	CARTER PROTECTEUR	
	85	951920 00000	ELEMENT EN CAOUTCHOUC	
	88	006802 27600	CARTER PROTECTEUR	
	89	741300 27601	AMORTISSEUR DE VIBRATIONS	
	90	945318 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	91	951922 00000	ELEMENT EN CAOUTCHOUC	
	92	964109 00000	PROTECTION D'ARETE	
	94	015100 27600	PIED	
	95	951921 00000	ELEMENT EN CAOUTCHOUC	
	96	068000 27600	DONILLE D'ECARMENT	
	97	945328 00000	VIS HEXAGONALE INTERNE	
	98	949451 00000	RONDELLE	
	101	833903 99597	PLATEAU DE SOUPE	
	102	951906 00000	PROTECTION EN CAOUTCHOUC	
	103	068002 16500	TUBE D'ECARTEMENT	
	104	548800 16300	PITON	
	125	728006 99611	SOUPE REGLAGE PRESSION	
	126	943133 00000	AJUTAGE	
	135	951225 00000	BOUCHON FILETÉ	

¹⁾ quantité nécessaire / entretien

INDICE	Pos.	No. Identificazione	Designazione	
DX 4.25/0-80	15	020000 50300	ROTORE	
	16	016800 16500	DISCO DI FISSAGGIO	
	17	911012 00000	STAR-ANELLO TOLLERANZA	
	18	949203 00000	DISCO A DENTE	
	19	945320 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	21	000100 16400	CARCASSA	
	22	951806 00000	SPINE DI RISCONTRO	
	23	945320 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	24	901399 00007	PALETTE DI CHARBONE (KIT) ¹⁾	
	25	952009 00000	SPINE DI RISCONTRO	
	28	000700 16500	COPERCHIO	
	29	945373 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	30	008900 16500	GUARNIZIONE	
	46	502301 16400	VENTILATORE	
	48	947713 00000	CHIAVETTA	
	49	949454 00000	RONDELLA	
	50	901804 00000	VITE DI CHIUSURA ALBERO	
	61	004804 27600	COPERCHIO FILTRO	
	62	945319 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	67	009000 16300	MOLLA	
	72	909505 01000	CARTUCCIA FILTRO (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	CARTUCCIA FILTRO (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	77	948021 00000	ANELLO GUARNIZIONE	
	83	006807 27500	CARTER DI PROTEZIONE	
	85	951920 00000	ELEMENTO IN GOMMA	
	88	006802 27600	CARTER DI PROTEZIONE	
	89	741300 27601	AMMORTIZZATORE DI VIBRAZIONI	
	90	945318 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	91	951922 00000	ELEMENTO IN GOMMA	
	92	964110 00000	LISTELLO DI PROTEZIONE	
	94	015100 27600	PIEDE	
	95	951921 00000	ELEMENTO IN GOMMA	
	96	068000 27600	BOCCOLA DISTANZIATRICE	
	97	945328 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	98	949451 00000	RONDELLA	
	101	833903 99597	PIATELLO DELLA VALVOLA	
	102	951906 00000	PROTEZIONE IN GOMMA	
	103	068002 16500	TUBO DISTANZA	
	104	548800 16300	GANCIO	
	125	728006 99611	VALVOLA REGOLARE PRESSIONE	
	126	943132 00000	UGELLO	
	135	951225 00000	TAPPO A VITE	

¹⁾ quantità di ordinazione necessari / manutenzione

INDICE	Pos.	No. Identificazione	Designazione	
DX 4.40/0-80	15	020000 50400	ROTORE	
	16	016800 16500	DISCO DI FISSAGGIO	
	17	911008 00000	STAR-ANELLO TOLLERANZA	
	18	949203 00000	DISCO A DENTE	
	19	945320 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	21	000100 16500	CARCASSA	
	22	951806 00000	SPINE DI RISCONTRO	
	23	945322 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	24	901397 00007	PALETTE DI CHARBONE (KIT) ¹⁾	
	25	952009 00000	SPINE DI RISCONTRO	
	28	000700 16500	COPERCHIO	
	29	945374 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	30	008900 16500	GUARNIZIONE	
	46	902300 26200	VENTILATORE	
	48	947713 00000	CHIAVETTA	
	49	949454 00000	RONDELLA	
	50	901804 00000	VITE DI CHIUSURA ALBERO	
	61	004804 27600	COPERCHIO FILTRO	
	62	945319 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	67	009000 16300	MOLLA	
	72	909505 01000	CARTUCCIA FILTRO (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	CARTUCCIA FILTRO (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	77	948021 00000	ANELLO GUARNIZIONE	
	83	006806 27600	CARTER DI PROTEZIONE	
	85	951920 00000	ELEMENTO IN GOMMA	
	88	006802 27600	CARTER DI PROTEZIONE	
	89	741300 27601	AMMORTIZZATORE DI VIBRAZIONI	
	90	945318 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	91	951922 00000	ELEMENTO IN GOMMA	
	92	964109 00000	LISTELLO DI PROTEZIONE	
	94	015100 27600	PIEDE	
	95	951921 00000	ELEMENTO IN GOMMA	
	96	068000 27600	BOCCOLA DISTANZIATRICE	
	97	945328 00000	VITE ESAGONALE INTERNA	
	98	949451 00000	RONDELLA	
	101	833903 99597	PIATELLO DELLA VALVOLA	
	102	951906 00000	PROTEZIONE IN GOMMA	
	103	068002 16500	TUBO DISTANZA	
	104	548800 16300	GANCIO	
	125	728006 99611	VALVOLA REGOLARE PRESSIONE	
	126	943133 00000	UGELLO	
	135	951225 00000	TAPPO A VITE	

¹⁾ quantità di ordinazione necessari / manutenzione

ÍNDICE	Pos.	No. De pedido	Descripción	
DX 4.25/0-80	15	020000 50300	ÉMBOLO	
	16	016800 16500	ARANDELA TENSORA	
	17	911012 00000	ANILLO DE TOLERANCIA STAR	
	18	949203 00000	POLEA DENTADA	
	19	945320 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	21	000100 16400	CARCASA	
	22	951806 00000	CASQUILLO TENSOR	
	23	945320 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	24	901399 00007	EMPUJADOR DE CARBÓN (KIT) ¹⁾	
	25	952009 00000	CASQUILLO TENSOR	
	28	000700 16500	TAPA LATERAL	
	29	945373 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	30	008900 16500	JUNTA	
	46	502301 16400	VENTILADOR	
	48	947713 00000	LENGÜETA DE AJUSTE	
	49	949454 00000	ARANDELA	
	50	901804 00000	TORNILLO TERMINAL DE ÁRBOL	
	61	004804 27600	TAPA DE FILTRO	
	62	945319 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	67	009000 16300	MUELLE DE PRESIÓN	
	72	909505 01000	CARTUCHO DE FILTRO (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	CARTUCHO DE FILTRO (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	77	948021 00000	ANILLO DE JUNTA	
	83	006807 27500	CAPERUZA DE APARATO	
	85	951920 00000	PIEZA DE ORMA DE GOMA	
	88	006802 27600	CAPERUZA DE APARATO	
	89	741300 27601	AMORTIGUADOR DE VIBRACIONES	
	90	945318 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	91	951922 00000	PIEZA DE ORMA DE GOMA	
	92	964110 00000	PROTECCIÓN DE CANTOS	
	94	015100 27600	PIE	
	95	951921 00000	PIEZA DE ORMA DE GOMA	
	96	068000 27600	PIEZA DISTANCIADORA	
	97	945328 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	98	949451 00000	ARANDELA	
	101	833903 99597	PLATILLO DE VÁLVULA	
	102	951906 00000	BOQUILLA DE CABLE	
	103	068002 16500	TUBO DISTANCIADOR	
	104	548800 16300	TORNILLO DE CÁNCAMO	
	125	728006 99611	VÁLVULA REGULADORA DE PRESIÓN	
	126	943132 00000	TOBERA	
	135	951225 00000	TAPÓN ROSCADO	

¹⁾ cantidad necesario / mantenimiento

ÍNDICE	Pos.	No. De pedido	Descripción	
DX 4.40/0-80	15	020000 50400	ÉMBOLO	
	16	016800 16500	ARANDELA TENSORA	
	17	911008 00000	ANILLO DE TOLERANCIA STAR	
	18	949203 00000	POLEA DENTADA	
	19	945320 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	21	000100 16500	CARCASA	
	22	951806 00000	CASQUILLO TENSOR	
	23	945322 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	24	901397 00007	EMPUJADOR DE CARBÓN (KIT) ¹⁾	
	25	952009 00000	CASQUILLO TENSOR	
	28	000700 16500	TAPA LATERAL	
	29	945374 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	30	008900 16500	JUNTA	
	46	902300 26200	VENTILADOR	
	48	947713 00000	LENGÜETA DE AJUSTE	
	49	949454 00000	ARANDELA	
	50	901804 00000	TORNILLO TERMINAL DE ÁRBOL	
	61	004804 27600	TAPA DE FILTRO	
	62	945319 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	67	009000 16300	MUELLE DE PRESIÓN	
	72	909505 01000	CARTUCHO DE FILTRO (1x) ¹⁾	
	74	909529 00000	CARTUCHO DE FILTRO (1x) ¹⁾	
	76	945373 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	77	948021 00000	ANILLO DE JUNTA	
	83	006806 27600	CAPERUZA DE APARATO	
	85	951920 00000	PIEZA DE ORMA DE GOMA	
	88	006802 27600	CAPERUZA DE APARATO	
	89	741300 27601	AMORTIGUADOR DE VIBRACIONES	
	90	945318 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	91	951922 00000	PIEZA DE ORMA DE GOMA	
	92	964109 00000	PROTECCIÓN DE CANTOS	
	94	015100 27600	PIE	
	95	951921 00000	PIEZA DE ORMA DE GOMA	
	96	068000 27600	PIEZA DISTANCIADORA	
	97	945328 00000	TORNILLO HEXAGONAL INTERIOR	
	98	949451 00000	ARANDELA	
	101	833903 99597	PLATILLO DE VÁLVULA	
	102	951906 00000	BOQUILLA DE CABLE	
	103	068002 16500	TUBO DISTANCIADOR	
	104	548800 16300	TORNILLO DE CÁNCAMO	
	125	728006 99611	VÁLVULA REGULADORA DE PRESIÓN	
	126	943133 00000	TOBERA	
	135	951225 00000	TAPÓN ROSCADO	

¹⁾ cantidad necesario / mantenimiento

DX 4.25/0-80 DX 4.40/0-80	Variante 	Pos. ²⁾	Bestell Nr. / Ident No. / No. Identification / No. Identificazione / No. De pedido		Beschreibung / Description / Designation / Designazione / Descripcion
			  	  	
DX 4.25/0-80 ① 1~ Einphasenwechselstrom 1~ single-phase AC 1~ AC monophasé 1~ AC monofase 1~ AC monofásica		8	964233 00000		WINKEL / BRACKET / COUDES / GOMITO / ÁNGULO
		12	948766 00000		BLINDNIET / BLIND RIVET / RIVET AVEUGLIE / RIVETTO CIECO / REMACHE CIEGO
		13	742002 30000		KABEL / CABLE / CABLE / CAVO / CABLE
		83	006808 27500	006807-27500	HAUBE / PROTECTING HOOD / CARTER PROTECTEUR / CARTER DI PROTEZIONE / CAPERUZA
		94	015101 27600	015100-27600	FUSS / FOOT / PIED / PIEDE / PIE
DX 4.40/0-80 ③ 1~ Einphasenwechselstrom 1~ single-phase AC 1~ AC monophasé 1~ AC monofase 1~ AC monofásica		8	964233 00000		WINKEL / BRACKET / COUDES / GOMITO / ÁNGULO
		12	948766 00000		BLINDNIET / BLIND RIVET / RIVET AVEUGLIE / RIVETTO CIECO / REMACHE CIEGO
		13	742002 30000		KABEL / CABLE / CABLE / CAVO / CABLE
		83	006810 27600	006806-27600	HAUBE / PROTECTING HOOD / CARTER PROTECTEUR / CARTER DI PROTEZIONE / CAPERUZA
		94	015101 27600	015100-27600	FUSS / FOOT / PIED / PIEDE / PIE

²⁾ variantenabhängige Bauteile / variant-dependent components / composants variante-dependantes / componenti variante-dispendenti / componentes variante-dependientes